

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2019/2136**tal-5 ta' Diċembru 2019****li tawtorizza l-ftuh ta' negozjati biex jiġi emendat il-Ftehim Internazzjonali dwar iz-Zokkor tal-1992**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 207(4), flimkien mal-Artikolu 218(3) u (4) tiegħu,

Wara li kkunsidra r-rakkomandazzjoni mill-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Bid-Deciżjoni tal-Kunsill 92/580/KEE ⁽¹⁾ l-Unjoni saret Parti għall-Ftehim Internazzjonali dwar iz-Zokkor tal-1992 ⁽²⁾ ("l-ISA") u membru tal-Organizzazzjoni Internazzjonali taz-Zokkor ("l-ISO").
- (2) L-Unjoni ilha mill-1995 tapprova l-estensjoni tal-ISA għal perjodi ta' sentejn. Fid-19 ta' Lulju 2019, waqt il-55 Sessjoni tal-Kunsill Internazzjonali taz-Zokkor ("l-ISC"), il-Kummissjoni, wara awtorizzazzjoni mill-Kunsill, esprimiet il-pożizzjoni tagħha favur estensjoni ulterjuri tal-ISA għal perjodu ta' mhux aktar minn sentejn, li jintemm fil-31 ta' Diċembru 2021.
- (3) Fid-19 ta' Lulju 2019, l-ISC hadet id-deciżjoni li testendi l-ISA b'sentejn, sal-31 ta' Diċembru 2021.
- (4) F'konformità mal-Artikolu 8 tal-ISA, l-ISC iwettaq jew ihejji għat-twettiq ta' dawn il-funzjonijiet kollha li jkunu meħtieġa biex jiġu implimentati d-dispożizzjonijiet tal-ISA. Skont l-Artikolu 13 tal-ISA, id-deciżjonijiet kollha tal-ISC fil-prinċipju jittiehdu b'kunsens. Fin-nuqqas ta' kunsens, id-deciżjonijiet isiru permezz ta' vot ta' magġoranza sempliċi, sakemm l-ISA ma jipprevedix vot speċjali.
- (5) Skont l-Artikolu 25 tal-ISA, il-membri tal-ISO b'kollox għandhom 2000 vot. Kull membru tal-ISO għandu għadd speċifiku ta' voti li kull sena jiġi aġġustat skont il-kriterji stipulati fl-ISA.
- (6) Huwa fl-interess tal-Unjoni li tipparteċipa fi ftehim internazzjonali dwar iz-zokkor, meta titqies l-importanza ta' dak is-settur għal għadd ta' Stati Membri u għall-ekonomija tas-settur taz-zokkor Ewropew.
- (7) Madankollu, il-qafas istituzzjonali tal-ISA, u speċjalment id-distribuzzjoni tal-voti fost il-membri tal-ISO li tiddetermina wkoll il-kontribuzzjoni finanzjara tal-membri lill-ISO, ma għadux jirrifletti r-realtajiet tas-suq dinji taz-zokkor.
- (8) Skont ir-regoli tal-ISA dwar il-kontribuzzjonijiet finanzjarji lill-ISO, is-sehem tal-Unjoni tal-kontibuzzjoni finanzjarja baqa' l-istess mill-1992 'il hawn, għalkemm is-suq dinji taz-zokkor, u b'mod partikolari l-pożizzjoni relattiva tal-Unjoni fih, inbidlu b'mod sostanzjali minn dak iż-żmien 'il hawn. Bħala riżultat, f'dawn l-aħħar snin l-Unjoni assumiet sehem sproporzjonatament kbir tal-ispejjeż baġitarji u tar-responsabbiltà fl-ISO.
- (9) Bid-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/2242 ⁽³⁾, il-Kummissjoni kienet awtorizzata mill-Kunsill biex tiftaħ negozjati mal-partijiet l-oħra għall-ISA fi hdan l-ISC bil-ghan li tiġi mmodernizzata l-ISA, b'mod partikolari fir-rigward tad-diskrepanzi bejn l-għadd ta' voti u l-kontribuzzjonijiet finanzjarji tal-membri tal-ISO, minn naha wahda, u l-pożizzjoni relattiva tagħhom fis-suq dinji taz-zokkor, min-naha l-oħra. Dik l-awtorizzazzjoni tibqa' valida sal-31 ta' Diċembru 2019.

⁽¹⁾ Id-Deciżjoni tal-Kunsill 92/580/KEE tat-13 ta' Novembru 1992 dwar l-iffirmar u l-konkluzjoni tal-Ftehim Internazzjonali dwar iz-Zokkor tal-1992 (ĠU L 379, 23.12.1992, p. 15).

⁽²⁾ Il-Ftehim Internazzjonali dwar iz-Zokkor tal-1992 (ĠU L 379, 23.12.1992, p. 16).

⁽³⁾ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/2242 tat-30 ta' Novembru 2017 li tawtorizza l-ftuh tan-negozjati għall-emendar tal-Ftehim Internazzjonali dwar iz-Zokkor tal-1992 (ĠU L 322, 7.12.2017, p. 29).

- (10) Abbażi tal-awtorizzazzjoni li nġhatat bid-Deċiżjoni (UE) 2017/2242, il-Kummissjoni fethet negozjati ma' pajjiżi membri tal-ISO u ppreżentat proposti konkreti għall-emendar tal-Artikolu 25 tal-ISA. Fid-19 ta' Lulju 2019, l-ISC ħa d-deċiżjoni li jiftaħ negozjati għal reviżjoni parzjali tal-ISA qabel il-laqgħa tiegħu f'Novembru 2019, taht il-gwida tal-Konferenza tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-Kummerċ u l-Iżvilupp (UNCTAD). Wara talbiet mingħand diversi pajjiżi membri tal-ISO, l-ISC iddeċida li, minbarra l-emendar tal-Artikolu 25 tal-ISA, jirrevedi partijiet oħra tal-ISA, jiġifieri dawk li jkopru l-oġġettivi u l-programm ta' hidma tal-ISO. F'konformità mad-deċiżjoni tal-ISC, in-negozjati jridu jiġu konklużi sa mhux aktar tard mill-31 ta' Diċembru 2021.
- (11) Għalhekk, hija mehtieġa awtorizzazzjoni ġdida mill-Kunsill biex tkopri l-ambitu u l-perjodu estiż ta' żmien tan-negozjati.
- (12) Kwalunkwe emenda miftiehma fin-negozjati jenhtieġ li tiġi adottata f'konformità mal-proċedura stabbilita fl-Artikolu 44 tal-ISA. Skont dak l-Artikolu, l-ISC jista', permezz ta' vot speċjali, jirrakkomanda lill-membri tal-ISO emenda tal-ISA. Bħala membru tal-ISC, f'konformità mal-Artikolu 7 tal-ISA, jenhtieġ li l-Unjoni tkun tista' tipparteċipa fin-negozjati bil-ghan li jiġi emendat il-qafas istituzzjonali tal-ISA.
- (13) Għalhekk huwa xieraq li l-Kummissjoni tiġi awtorizzata tiftaħ negozjati fi hdan l-ISC biex jiġi emendat l-ISA, li jiġu stabbiliti direttivi tan-negozjar, u li l-kumitat speċjali li nħatar bid-Deċiżjoni (UE) 2017/2242 ikompli jiġi kkonsultat mill-Kummissjoni meta jkun qed jitmexxew in-negozjati,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

1. Il-Kummissjoni hija b'dan awtorizzata tiftaħ negozjati biex jiġi emendat il-Ftehim Internazzjonali dwar iz-Zokkor tal-1992.
2. In-negozjati għandhom jitmexxew abbażi tad-direttivi tan-negozjar tal-Kunsill stabbiliti fl-addendum għal din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

In-negozjati għandhom jitmexxew b'konsultazzjoni mal-Grupp ta' Hidma dwar Prodotti Bażiċi.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tapplika sal-31 ta' Diċembru 2021.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Kummissjoni.

Magħmul fi Brussell, il-5 ta' Diċembru 2019.

Għall-Kunsill
Il-President
M. LINTILÄ
